

**GETXOKO UDALEKO BATZAR OSOAK  
2019KO UZTAILAREN 24 EGUNEAN  
LEHENENGO DEIALDIAN EGINDAKO  
BILKURA OHIKOAREN AKTAREN  
LABURPENA.**

**EXTRACTO DEL ACTA DE LA SESION  
ORDINARIA CELEBRADA EN  
PRIMERA CONVOCATORIA POR EL  
PLENO DEL AYUNTAMIENTO DE  
GETXO EL 24 DE JULIO DE 2019.**

**EBAZPEN ATALA**

**PARTE RESOLUTIVA**

106.- Getxoko Udalbaltzak 2019ko ekainaren 28an egindako aurreko ezohiko osoko bilkuraren akta onestea.

106.- Se aprueba el acta de la anterior sesión extraordinaria celebrada el día 28 de junio de 2019.

**ANTOLAKUNTZA ETA KONTUAK**

**ORGANIZACIÓN Y CUENTAS**

107.- 2018.urteko kontu orokorraren onespena.

107.- Se acuerda la aprobación de la cuenta general 2018.

108.- Getxoko udaleko eta erakunde autonomoetako diru-laguntzen plan estrategikoa aldatzea. 2016-2019 aldia (8. aldaketa).

108.- Se acuerda la modificación del Plan Estratégico de Subvenciones 2016-2019 del Ayuntamiento de Getxo y sus organismos dependientes (8ª modificación).

109.- Kreditu gehigarria onestea, "grupo cultural excursionista Itxas - Argia" elkartearen aldeko dirulaguntza izenduna emateko.

109.- Se acuerda la aprobación de crédito adicional para la concesión de una subvención nominativa a favor del grupo cultural excursionista Itxas - Argia.

110.- Getxoko udalaren instalazioetako energia elektrikoaren horniduraren fakturak onartzea.

110.- Se acuerda la aprobación de las facturas del suministro de energía eléctrica en las instalaciones municipales del Ayuntamiento de Getxo.

111.- Udalerriko hondartzak eta inguruak garbitzeko eta egokitzeko zerbitzuaren fakturak onartzea.

111.- Se acuerda la aprobación de las facturas del servicio de limpieza y acondicionamiento de las playas del municipio y sus zonas de apoyo.

112.- Eduardo Andrade Aurrecoechea jaunaren bateragarritasuna onartzea.

112.- Se acuerda el reconocimiento de compatibilidad de Eduardo Andrade Aurrecoechea.

113.- Gonzalo Ayo Jiménez jaunaren bateragarritasuna onartzea.

113.- Se acuerda el reconocimiento de compatibilidad de Gonzalo Ayo Jiménez.

**LURRALDEA**

**TERRITORIO**

114.- Hasierako onarpenaren proposamena. Getxoko udal azokaren araudi berriaren hasierako onarpena.

114.- Se acuerda la aprobación inicial del nuevo Reglamento del mercado municipal de Getxo.

## COHESIÓN SOCIAL

115.- Adinekoentzako ostatu zerbitzuaren araudiari behin betirako onarpena ematea.

## COHESIÓN SOCIAL

115.- Se acuerda la aprobación definitiva del Reglamento del servicio de alojamiento para personas mayores.

## UDAL ORGANOEN KONTROLA

## CONTROL DE LOS ÓRGANOS DE LA CORPORACIÓN

### ANTOLAKUNTZA ETA KONTUAK

### ORGANIZACIÓN Y CUENTAS

116.- Informazio-batzordeetako lehendakariak eta osaerari dagokion Alkatetza-dekretuaren jakitun egon.

116.- Quedaron enterados del decreto de la Alcaldía s/ nombramiento de presidentes y composición de las comisiones informativas.

117.- Kontu-hartzailtzak paratutako 14/2019 zenbakidun txostenaren jakitun egon, bizkaiko lurralde historikoko toki erakundeen aurrekontuei buruzko 10/2003 foru-arauak, abenduaren 2koak, 70.6. artikuluan xedatutakoaren esanetara dagoela, otsailaren 3ko 2/2015 foru-arauak, bizkaiko toki erakundeen finantza arrazionalizazioari eta iraunkortasunari buruzkoak, egindako idazketa berriaren arabera. halaber, korporazioko lehendakariak igorritako txosten justifikatzailearen jakitun egon.

117.- Quedaron enterados del informe 14/2019 de la Intervención emitido en cumplimiento del artículo 70.6 de la Norma Foral 10/2003, de 2 de diciembre, presupuestaria de las entidades locales del territorio histórico de Bizkaia, en reciente redacción dada por la norma foral 2/2015, de 3 de febrero, de racionalización y sostenibilidad financiera de las entidades locales de Bizkaia, así como del informe justificativo emitido por el presidente de la corporación, previsto en el mismo artículo.

118.- Udal-diruzaintzaren hiru hileko txostenaren jakitun egon, 15/2010 legearen laugarren artikuluan xedatutakoa bete beharrez (2019ko 1. hiru hilekoa).

118.- Quedaron enterados del informe trimestral de Tesorería en cumplimiento de lo dispuesto en el artículo cuarto de la ley 15/2010 (1º trimestre de 2019).

119.- Udalaren eta erakunde autonomoen 2019ko 1. hiru hilekoko aurrekontuaren burutzapenaren jakitun egon.

119.- Quedaron enterados de ejecución presupuestaria del ayuntamiento y organismos autónomos, 1º trimestre 2019.

120.- Hainbat dekreturen jakitun egon: aurrekontua gehigarritzko kredituz baliatuta aldaraztekoak.

120.- Quedaron enterados de diversos decretos de modificación presupuestaria mediante crédito adicional.

121.- 2878/2019 zenbakidun dekretuaren jakitun egon: transferentzien bidez aurrekontuaren aldatetari buruzkoa.

121.- Quedaron enterados del decreto nº 2878/2019 de modificación presupuestaria mediante el uso de transferencias.

122.- Hainbat dekreturen jakitun egon: kreditua prestatzearen bidez egindako

122.- Quedaron enterados de diversos decretos de modificación presupuestaria

aurrekontuaren aldaketari buruzkoa.

123.- Kreditua erantsiarazteko bi dekreturen jakitun egon.

124.- Finantza-iraunkortasunaren 16/2019 zenbakidun txostenaren jakitun egon, aurrekontuaren aldaketak finantzatzeko asmoz 2018ko udal aurrekontuaren likidazioarekin lortutako diruzaintzako gerakina 2019ko denboraldian (lehen eta bigarren hiruhilekoetan) gastu orokorretarako erabiltzea dela eta.

### **LURRALDEA**

125.- Ondorengoen jakitun egon: Getxoko Azoka-Mercado de Getxo S.Ak behin betiko fidantza jarri duela eta sozietate mugatua bihurtzeko eskaeraren luzapena onartzea egin duela jakinaraztea.

### **MOZIOAK**

126.- Getxo-EH Bildu alderdiko udal taldeak aurkeztutako mozioa ezetsi: kruzeroek Getxon sortzen duten kutsadura aztertzea.

127.- Getxo-EH Bildu alderdiko udal taldeak aurkeztutako mozioa ezetsi: alokairuzko etxebizitza sozialen parkea eratzearen alde.

128.- Getxo-EH Bildu alderdiko udal taldeak aurkeztutako mozioa ezetsi: klima aldaketaren aurka konpromiso zehatzak hartzea.

129.- Elkarrekin Podemos udal taldeak aurkeztutako mozioa ezetsi: paperontzi gehiago jartzea.

130.- Elkarrekin Podemos udal taldeak aurkeztutako mozioa baietsi: jaietan mugikortasun murrizteko pertsonentzako zonak gaitzea.

mediante habilitación de crédito.

123.- Quedaron enterados de dos decretos de incorporación de crédito.

124.- Quedaron enterados del informe 16/2019 de sostenibilidad financiera en relación con la utilización, durante el correspondiente periodo del ejercicio 2019 (primer y segundo trimestre), del remanente de tesorería para gastos generales obtenido en la liquidación del Presupuesto Municipal 2018 para financiar modificaciones presupuestarias.

### **TERRITORIO**

125.- Quedaron enterados de la presentación, por parte de Getxoko Azoka-Mercado de Getxo S.A., de fianza definitiva y se autoriza la prórroga solicitada para la efectiva transformación en sociedad limitada.

### **MOCIONES**

126.- Se rechaza la moción del grupo municipal EH Bildu s/ estudio de la contaminación generada por los cruceros en Getxo.

127.- Se rechaza la moción del grupo municipal EH Bildu favorable a la creación de un parque de viviendas sociales de alquiler.

128.- Se rechaza la moción del grupo municipal EH Bildu s/ la asunción de compromisos concretos contra el cambio climático.

129.- Se rechaza la moción del grupo municipal Elkarrekin Podemos s/ instalación de más papeleras.

130.- Se aprueba la moción del grupo municipal Elkarrekin Podemos s/ habilitar zonas de movilidad reducida en fiestas.

IDAZKARI NAGUSIA/EL SECRETARIO GENERAL,

A handwritten signature in blue ink, consisting of a vertical line that curves into a loop and then extends downwards and to the left.